

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 41 (1979)  
**Heft:** 3

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizer Landtechnik

Schweizerische landtechnische Zeitschrift

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik — SVLT

Redaktion: R. Pillar, Brugg Tel. 056 - 41 20 22

➡ (Weitere Angaben siehe Seite 180)

## Inhalt

August Bolli zum Gedenken	167
Verkehrssicherheit — ein leeres Wort?	168
Trocknung und arbeitswirtschaftliche Fragen	169
Mehr Einsicht — mehr Verständnis	176
General Electric entwickelt Brennstoffzelle	177
Neuer Gürtelreifen für hohe Traktorleistung	178
Ihre Stellungnahme ist wichtig!	179
Pneumatischer Schnitt im Obst- und Weinbau ohne Lärm und Abgase	180
50-jähriges Geschäftsjubiläum	181
Die Seite der Neuerungen	181
MF-France auch für die Schweiz ein Begriff	185
Kurstabelle Winter 1978/79	188
Güllen birgt heimtückische Gefahren in sich	189
Die Farbspritzmaske 6984	190
AGRAMA-Nachlese	191
Buntes Allerlei	192
Aus den Sektionen	193
FAT-Mitteilungen 3/79	
Welcher Silo ist der richtige?	208

## Inserenten

ACAR AG, Schlieren	160
Aebi & Co. AG, Burgdorf	153
Agrar AG, Wil	162
Agroplant, Zollikofen	203
AGROLA, Winterthur	U.S. 4
Althaus & Co. AG, Ersigen	196
AMAG AG, Schinznach-Bad	157
Andermatt, Merenschwand	204
Bacher AG, Reinach	160
Baumgartner R., Steinmaur	160
Binder Hans, Muri	160
Birchmeier & Cie. AG, Künten	U.S. 3
Blaser AG, Kirchberg	158

Bucher-Guyer AG, Niederweningen	U.S. 1/164/200
Bürgi AG, Gachnang	207
Bystronic AG, Burgdorf	197
Electrolux AG, Zürich	158
ERAG, Rüst E., Arnegg	154/156/162/199/201/202
Gerber R.W., Muri	160
Gerber & Reinmann AG, Schwarzhäusern	199
Griesser AG, Andelfingen	159/201
Grunderco AG, Aesch	160
HARUWY, Romanel	201
Hegner Stephan AG, Galgenen	156
Hiltbold A., Villnachern	158
Huber Walter AG, Lengnau	197
Hunziker J. AG, Zürich	205
Hürlimann Traktoren AG, Wil	155
Indag AG, Lausanne	204
Käch Walter, Langendorf	206
Krautli AG, Zürich	199
Kuoni AG, Zürich	195
Leu + Gygax AG, Birmensdorf	154
Lumatechnik AG, Benglen	162
Mäder Ernst, Niederwil	160
Messer Ernst AG, Niederbipp	202
Metallwerke AG, Buchs	198
Mötteli & Co., Zürich	154
Müller Maschinen AG, Bättwil	199
Ott Gebr. AG, Worb	205
Räss & Co. AG, Lützelflüh	U.S. 2
Raus AG, Rosé	200
Saillet frères, Meinier	166
Schaad Gebr., Derendingen	156
Schlegel Walter, Avenches	201
Service Company AG, Dübendorf	161/202
Spirig-Köppel P., Diepoldsau	160
UTO, Zürich	160
VGL, Ebikon	163
Waadt-Versicherungen	198
Silent AG, Dällikon	206
Wyss H.-R., Romanel	201

## Die neue Generation Pflüge und Ackerbaugeräte

# HUARD

1- bis 6-Schar-Wendepflüge



**NON - STOP**



**RAUTEN**



Untergrundlockerer  
mit 1-3 Scharen



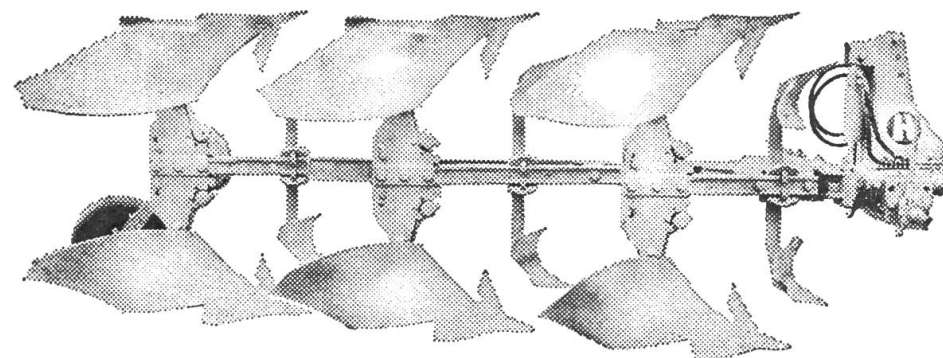
Grubber und Kultivatoren  
von 1 bis 7 m Arbeitsbreite



Scheibeneggen  
von 1,72 bis 4,4 m Arbeitsbreite



NEU, Roto-Huard-Bodenfräsen  
von 0,75 bis 3 m Arbeitsbreite



# HUARD

● Spitzentechnik und Spitzenqualität  
(geschmiedet und vergütet)

● der in der Schweiz am meisten verkaufte Import-Pflug

- Ackerwalzen und Cambridgewalzen GOURDIN-SOUPLEX
- Wieseneggen BOTTIN
- Stelzentraktoren DEROT 44 und 58 PS
- Schmalspurtraktoren EICHER 52 und 65 PS

- Spatenrolleneggen SAMPO
- Sämaschinen NORDSTEN
- Spatenmaschinen FALC
- Schlegelmulchgeräte HUMUS

**SAILLET FRÈRES**    **1252 MEINIER GE**    **Tél. 022 - 50 13 26**

Auslieferungslager für die deutsche Schweiz: R.W. GERBER, Landmaschinen, 5630 MURI AG, Tel. 057 - 8 11 33  
8 33 16